
STATUTORY INSTRUMENTS

1999 No. 2315

HOUSING, ENGLAND AND WALES

**The Relocation Grants (Form of Application)
(Welsh Form of Application) Regulations 1999**

Made - - - - - *25th June 1999*

Coming into force *5th August 1999*

**THE RELOCATION GRANTS (FORM OF APPLICATION)
(WELSH FORM OF APPLICATION) REGULATIONS 1999**

1. Citation and commencement
2. Interpretation
3. Prescribed form
4. Application
Signature

SCHEDULE — CAIS AM GRANT ADLEOLI

RHAN 1 — GWYBODAETH RAGARWEINIOL A CHYFFREDINOL

RHAN 2 — GWYBODAETH AM EICH CARTREF GWREIDDIOL

RHAN 3 — GWYBODAETH AM EICH CARTREF NEWYDD

ARFAETHEDIG

RHAN 4 — GWYBODAETH ARIANNOL AMDANOCH CHI A'CH TEULU

RHAN 5 — DATGANIAD

— **NODIADAU**

1. Nid yw grant yn daladwy ond i 'berson cymwys'. Mae...
2. Cyfeirio y mae pob "chi" ac "eich" yn y ffurflen...
3. O dan adran 133, ni chaiff y Cyngor ystyried y...
4. Rhaid eich bod chi, neu aelod o'ch teulu (gweler Nodyn...
5. Mae adran 140(4) yn diffinio "aelod o deulu" drwy gyfeirio...
6. Os ydych yn prynu'ch cartref newydd drwy brydles, rhaid bod...
7. Gall grant adnewyddu, grant cyfleusterau i'r anabl a chymorth trwsio...
8. Cymerodd y lwfans ceisio gwaith (LCG) le budd-dâl diweithdra a...
9. Rhywun o'r rhyw arall sy'n byw gyda chi fel gŵr...
10. Os oes gennych fwy nag un partner, ac os ydych...
11. Hyd yn oed os ydych chi neu'ch partner wedi bod...

Status: This is the original version (as it was originally made). This item of legislation is currently only available in its original format.

12. Pan fo dau neu ragor o gyfnodau o analluogrwydd wedi'u...
13. Mae person yn derfynol wael os yw'n dioddef gan glefyd...
14. Dylech ateb “Ydw/Ydy” i'r cwestiwn hwn hyd yn oed os...
15. Atebwch “Ydw/Ydy” i'r cwestiwn hwn hyd yn oed—
16. Atebwch “Ydw/Ydy” i'r cwestiwn hwn hefyd os bu i chi...
17. Atebwch “Ydw/Ydy” i'r cwestiwn hwn hefyd os bu i chi...
18. Atebwch “Ydw/Ydy” i'r rhan briodol o'r cwestiwn hwn hefyd os...
19. Mae plentyn dibynnol neu berson ifanc yn rhywun: sydd o...
20. Os ydych chi neu'ch partner yn cael cymhorthdal incwm neu...
21. Peidiwch â chynnwys unrhyw blant sy'n iau na 16 oed...
22. Wrth gyfrif nifer yr oriau sy'n cael eu gweithio bob...
23. Dylech gynnwys budd-daliadau, taliadau elusennol a gwirfoddol, a thaliadau cynhaliaeth...
24. Nid oes rhaid i chi gynnwys lwfans gweini, lwfans byw...
25. Dylech gynnwys unrhyw un o'r canlynol: cynilion arian parod; arian...
26. Dylech gynnwys manylion am unrhyw gyfalaf sydd i'w dalu fesul...
27. I'r diben hwn, mae person yn byw gyda chi os...
- [28.]
29. Os oes gennych bartner ac os ydych yn cael eich...
30. Dylai tâl gros gynnwys bonws neu gomisiwn, goramser, tâl gwyliau,...
31. Ystyr “pensiwn galwedigaethol” yw unrhyw bensiwn neu daliad cyfnodol arall...
32. Mae i “cynllun pensiwn personol” yr un ystyr ag a...
33. Ystyr “contract blwydd-dâl ymddeol” yw contract neu gynllun ymddiriedolaeth wedi'i...
34. Wrth gyfrif nifer yr oriau sy'n cael eu gweithio bob...
35. Darperwch gopiâu o'r cyfrifon diweddaraf sy'n rhoi manylion am eich...
36. Rhowch y swm net os yw'ch pensiwn neu'ch blwydd-dâl ymddeol...
37. Mae hyn yn golygu pensiwn sy'n cael ei dalu i'r...
38. Telir pensiynau ychwanegol i weddwon milwyr, er enghraifft: (i) pan...
39. Soniwch am unrhyw bensiwn cyfatebol a geir gan wlad y...
40. Mae hyn yn golygu pensiwn sy'n daladwy i weddw o...
41. Gwneir y taliadau hyn i weddwon personau a laddwyd cyn...
42. O dan y Cynllun hwn, telir pensiynau a lwfansau i...
43. Nid oes angen i chi gynnwys unrhyw un o'r canlynol:...
- 43A Ystyr hyn yw taliad a wnaed o dan Ddeddf Gofal...
44. Ystyr atodiad enillion yw'r lwfans a delir gan yr Ysgrifennydd...
- 44A Ystyr hyn yw unrhyw lwfans adsefydlu a delir i chi...
45. Nid oes angen i chi gynnwys unrhyw un o'r canlynol:...
- 45A Ystyr hyn yw Benthyciad Datblygu Gyrfa sy'n cael ei dalu...
- 45B Peidiwch â chynnwys unrhyw daliadau incwm a gawsoch am gymryd...
46. Peidiwch â chynnwys unrhyw daliadau a wneir i chi gan...
- 46A Ystyr “taliadau yswiriant” yw unrhyw daliadau a geir o dan...
47. Ystyr hyn yw lwfans a dalwyd i chi mewn perthynas...
48. Gall y Cyngor ofyn i chi ddarparu tystiolaeth ynglŷn â...
49. Os oes gennych bartner a bod gennych unrhyw gynilion, buddsoddiadau...
50. Nid oes angen i chi gynnwys unrhyw un o'r canlynol:...
- 50A Peidiwch â chynnwys unrhyw daliadau cyfalaf a gawsoch am gymryd...
51. Dylech gynnwys ail gartrefi, cartrefi gwyliau ac unrhyw eiddo arall,...
52. Taliad yw cyfraniad y bernir eich bod yn ei wneud...
53. Dylech ateb “Nac ydw” i'r cwestiwn hwn pan fo'r gofal...
54. Dyma'r ysgolion a'r sefydliadau eraill y cyfeirir atynt, ac sydd...
55. Rhowch “Ydw (etc)” yn ateb i'r cwestiwn hwn—

Status: This is the original version (as it was originally made). This item of legislation is currently only available in its original format.

- 55A Mae'n bosibl y byddai'n helpu'r Cyngor í brosesu'r cais yn...
- 56. Diffinnir person perthnasol gan reoliad 5(1) o Reoliadau Grantiau Adnewyddu...

Explanatory Note